



Idrettslagene i Kåfjord, PU, Røde Kors og A-laget
fotball

Du čujuhus/Deres ref:	Min čuj./Vår ref	Arkiivačoavdda/Arkivkode	Beaivi/Dato
	2015/359-83	C00	16.10.2018

Høring på flytting av bibliotek til Kåfjordhallen

Kåfjord kommune har hatt en sak til behandling i formannskapet angående flytting av hovedbiblioteket i Olderdalen til sosialt rom i Kåfjordhallen. Departementet har godkjent dette, men vil inndra spillemidler, kr 625.000,- som er gitt til rommet. Det kan søkes om kulturbyggmidler til formål som bibliotek i stedet etter orientering fra Troms fylkeskommune

Formannskapet ønsker uttalelser fra brukerne før de tar en endelig avgjørelse på saka.

Per i dag brukes rommet blant annet av Taekwondo gruppa fra MUIL, Røde Kors ved forskjellige anledninger, PU og idrettslagene ved idrettsarrangement. Samt at det leies ut til bursdager og konfirmasjonsselskaper etc.

I henhold til Plan- og bygningsloven gis det en frist for å komme med tilbakemeldinger på 4 uker.

Frist gis til 13. november 2018. Høringssvar skal sendes til: post@kafjord.kommune.no

Vedlagt følger saka og saksdokumenter knyttet til den.

Dearvvuodaiguin/Med hilsen

Gerd Steinnes Nilsen
Kontormedarbeider

Tlf.: 777 19 252

*Dát reive lea elektrovnnalaččat dohkkehuvvon ja sáddejuvvo vuolláičállaga haga /
Dette dokumentet er elektronisk godkjent og sendes uten signatur.*

Poastačujuhus/Postadresse: Postboks 74, 9148 Olderdalen	Fitnančujuhus/Besøksadresse: Øverveien 2, 9146 Olderdalen	Telefovndna/Telefon Sentralbord: 77 71 92 00	Báŋkokontu/Bankkonto: 4785 07 00024
E-poasta/E-post: postmottak@kafjord.kommune.no	Interneahtta/Internett: www.kafjord.kommune.no		Organisašuvdnar/Org.nr: 940 363 586

Ved all kontakt med avdelingen i denne sak, vennligst referer til saksnummer 2015/359-83

Vedlegg: Brev til Kulturdep. Med prosjektbeskrivelse
Saksutredning på flytting av bibliotek
Uttalelse fra Troms fylkeskommune
Svar fra Kulturdepartementet
Behandling i formannskapet på saka



Kåfjord kommune / Gáivuona suohkan
Postboks 74

9148 OLDERDALEN

Vår ref.:
15/6150-41
Løpenr.:
35504/18

Saksbehandler:
Marit Andersen Somby
Tlf. dir.innvalg:
77 78 80 24

Arkiv:
C60&30 SAKSARKIV
Deres ref.:

Dato:
06.06.2018

Uttalelse fra Troms fylkesbibliotek vedrørende flytting av Kåfjord bibliotek

Ifølge *Lov om folkebibliotek* skal alle kommuner ha et folkebibliotek. I formålsparagrafen står det at:

«Folkebibliotekene skal ha til oppgave å fremme opplysning, utdanning og annen kulturell virksomhet, gjennom aktiv formidling og ved å stille bøker og andre medier gratis til disposisjon for alle som bor i landet. Folkebibliotekene skal være en uavhengig møteplass og arena for offentlig samtale og debatt. Det enkelte bibliotek skal i sine tilbud til barn og voksne legge vekt på kvalitet, allsidighet og aktualitet. Bibliotekenes innhold og tjenester skal gjøres kjent. Folkebibliotekene er ledd i et nasjonalt biblioteksystem».

Folkebibliotekene er unike kulturinstitusjoner på grunn av sitt brede samfunnsoppdrag som kunnskapsaktør, litteratur- og kulturarena og lokalt møtested. Folkebibliotekene må være der hvor folk bor og tilby kvalitetsmessig gode bibliotekstjenester som styrker innbyggerne som samfunnsborgere og enkeltmennesker.

I mars 2017 ble *Regional bibliotekplan for Troms 2017-2028* vedtatt i fylkestinget (sak 14/17). Bibliotekplanen har status som regional plan og har vært på to høringsrunder i kommunene i Troms. Strategiene i den regionale bibliotekplanen følges opp gjennom *Handlingsplan 2017-2020* som er utviklet i samråd med kommunene.

Regional bibliotekplan for Troms 2017-2028 omfatter strategier for samhandling, kompetanse og synliggjøring og strategier for tre tjenesteområder:

1. Kunnskap og læring – Folkebibliotekene som kunnskapsbærere og læringsarena for befolkningen gjennom hele livet.
2. Litteratur og kultur – Folkebibliotekene som selvstendig kulturarena, formidler av språklige og litterære uttrykk og målbærer av grunnleggende fellesverdier og den nasjonale kulturarven.

3. Lokal arena og møteplass – Folkebibliotekene som sosial møteplass, samtale- og debattarena, integreringsarena og lokalsamfunnsaktør.

En av hovedsatsingene i handlingsplanen for årene 2017-2020 er å utvikle folkebibliotekene som kunnskapsaktør for sine lokalsamfunn, dvs. at de skal være veiledere og tilby faglitteratur til hele befolkningen. I tillegg er det tiltak for å utvikle bibliotekene i Troms som formidlere, sosiale møteplasser og arena for samtale og debatt. Vi fokuserer også på å skape lesefellesskap og utvikle gode lesere. Folkebibliotekene skal være lett tilgjengelig og synlige i lokalsamfunnet, de trenger godt tilpassede lokaler som åpner for aktivitet, læring og kulturell utveksling.

Folkebiblioteket i Kåfjord kommune har per dags dato lokaliteter som gjør det vanskelig å oppfylle folkebibliotekloven og den regionale planens intensjoner. Ved å flytte biblioteket i Olderdalen over veien og inn i det sosiale rommet i Kåfjordhallen vil man kunne legge til rette for et mer moderne bibliotek som er tilpasset lokalsamfunnet og de ulike brukergruppens behov, utvide muligheten til aktiviteter og arrangementer og gjøre biblioteket mer tilgjengelig for kommunens innbyggere. Nye Kåfjord bibliotek har potensial til å bli kommunens møtested, læringsarena og kultur- og litteraturhus.

Troms fylkesbibliotek har gjennom folkebibliotekloven som oppgave å ivareta regionale bibliotekoppgaver og regional bibliotekutvikling. Regional utvikling handler blant annet om å utvikle kommunale bibliotek tjenester, gi råd til lokale myndigheter og yte bibliotekfaglig veiledning og assistanse.

Fylkesbiblioteket har flere prosjekter gående som Kåfjord bibliotek allerede er en del av og som de etter flyttingen vil kunne benytte seg av i større grad. Prosjektet «Folkebibliotek som kunnskapsaktør» er et treårig prosjekt som i årene som kommer har som mål å utvikle folkebibliotekene i Troms som læringsarena for alle brukergrupper og som kunnskapsaktør tilpasset lokalsamfunnet slik at alle i fylket får tilgang til likeverdige tjenester.

Gjennom prosjektet «Formidling 2018» jobber fylkesbiblioteket og kommunene i fellesskap med å planlegge og legge til rette for arrangementer og aktiviteter i bibliotekene i Troms.

Fylkesbiblioteket har i flere år hatt et stort bibliotekromprosjekt hvor vi har fokusert på å utvikle gode biblioteklokaler tilpasset aktivitetene som skal skje der. Vi sitter med erfaring som vi kan bidra med i deres prosjekt. Vi har blant annet vært involvert i oppgraderinger av bibliotekene i Lenvik, Lavangen, Bardu, Skånland, Nordreisa og Gratangen i årene fra 2012 og fram til nå. I disse flytte- og omorganiseringsprosessene har vi benyttet oss av eksternt kompetanse fra interiørarkitekt og ser at det er viktig for å kunne utforme gode og funksjonelle rom.

Vi oppfordrer Kåfjord kommune til å bruke fylkesbiblioteket som partner i utviklingen av sitt nye bibliotek. Vi anbefaler å se på muligheten for å søke om spillemidler til kulturarenaer med søknadsfrist 1. april 2019.

Det er viktig å utvikle funksjonelle bibliotekrom som er tilrettelagt for forskjellige typer aktiviteter, nye behov og som har plass til folk. Folkebiblioteket må også ha en oppgradert teknisk utstyrsark.

Vi anbefaler at man vurderer en meråpen (selvbetjent) løsning hvor publikum har tilgang til biblioteket selv når bibliotekets ansatte ikke er tilstede, for å gi innbyggerne økt tilgjengelighet til lokalene. Biblioteket vil ligge «midt i smørøyet» og vil kunne være et godt sted å være for de som er i området på ettermiddager, kvelder og helger. Dette må ses i

sammenheng med samarbeid med andre aktører og bibliotekets utforming og tekniske løsninger.

Tilgjengelighet handler om åpenhet både fysisk, digitalt og mentalt. Bibliotekene skal legge til rette for en universell utforming som tar hensyn til brukernes ulike behov. Dette perspektivet må være med i utforming av bibliotekrommet, i de digitale tjenestene, i medietilbudet og i møtet med mennesker uavhengig av alder, sosial- og kulturell bakgrunn.

Med vennlig hilsen

Birgit Larsen
fylkesbiblioteksjef/avd.leder

Marit Andersen Somby
rådgiver

Dette dokumentet er godkjent elektronisk og krever ikke signatur.

Kopi:



Saksfremlegg

Utvalgssak	Utvalgsnavn	Møtedato
	Formannskap	
	Kåfjord kommunestyre	

Flytting av biblioteket til sosialt rom i Kåfjordhallen

Henvisning til lovverk:

Vedlegg

- 1 Søknad til Dep.om dispensasjon for å flytte biblioteket inn i Kåfjordhallen og om å beholde spillemidlene
- 2 Prosjekt Kåfjordhallen – «et sted der generasjoner samles innenfor idrett og kultur»
- 3 Uttalelse fra Troms fylkeskommune
- 4 Fra Kulturdep.- om omdisponering av sosialt rom i idrettshall(1)
- 5 Uttalelse fra Troms fylkesbibliotek
- 6 Uttalelse fra Olderdalen barnehage

Rådmannens innstilling

1. Vedtaket fra Departementet ankes
2. Biblioteket flyttes over til sosialrom i Kåfjordhallen uavhengig om anken blir tatt til følge.
3. Flyttingen begrunnes med store økonomiske besparelser på lengre sikt, bedre arbeidsforhold og et bibliotek tilpasset dagens behov, regler og lovverk.
4. Det forutsettes at Arbeidstilsynet godkjenner lokalene til bibliotekformål.

Saksopplysninger

I mars tok Biblioteksjefen initiativ til et møte på rådhuset angående fremtidig bibliotek inn i Kåfjordhallen. Hensikten var å se økonomiske fordeler samt fordeler med sambruk av tjenester for bibliotek med Olderdalen skole.

Siden Kåfjordhallen er delfinansiert ved spillemidler fra Kulturdepartementet har det vært nødvendig å søke dispensasjon for å omdisponere sosialrommet til bibliotek. Etter nærmere dialog med kulturetaten i Troms fylkeskommune ble det enighet om å lage et prosjekt som tar avklarer alle momenter ved en slik flytting. I tillegg er det skissert inn en mulig løsning på bibliotek innenfor de opprinnelige tegningene til bygget.

Prosjektet er gitt navnet «Kåfjordhallen – et sted der generasjoner samles innenfor idrett og kultur».

I slutten av april ble søknaden med prosjektbeskrivelsen og tegninger/skisser sendt inn til Kulturdepartementet. Troms fylkeskommunens positive uttalelse fulgte med søknaden til Dep. Svar er mottatt fra Dep. den 18. mai, der de samtykker i omdisponeringen, men på følgende vilkår:

- Tilskuddet inndras for sosialt rom i Kåfjordhallen, eller betales ikke ut i siste del søknad som ligger inne hos Troms fylkeskommune.

Tilskuddet til sosialrommet er på kr 500.000,- + 25 % i Nord-Norge tillegg. Til sammen kr 625.000,-.

Begrunnelsen fra Dep. er at spillemidlene skal kun gis til idrettslige formål, og biblioteket fyller ikke disse kriteriene (se for øvrig vedlagt brev fra Dep.)

Kåfjord kommune har i hele prosessen vært i tett dialog med Troms fylkesbibliotek, som har vært en god støttespiller og faglig rådgiver for oss. Innledningsvis i deres uttalelse påpeker de det viktigste at alt:

«Lov om folkebibliotek»

De påpeker i tillegg 3 viktige punkter som er tatt med i vedtatt Regional Bibliotekplan 2017 – 2028.

1. Kunnskap og læring
2. Litteratur og kultur
3. Lokal arena og møteplass

Fylkesbiblioteket viser til at dagens folkebibliotek har lokaliteter som gjør det vanskelig å oppfylle folkebibliotekloven, og den regionale planens intensjoner. Ved flytting av bibliotek inn i det sosiale rommet i Kåfjordhallen vil man kunne legge til rette for et mer moderne bibliotek som er tilpasset lokalsamfunnet og de ulike brukergruppernes behov m.v.

I videre prosess framover oppfordrer de kommunen til å bruke fylkesbiblioteket som partner i utviklingen av sitt nye bibliotek. Samtidig anbefaler de å se på muligheten til å søke spillemidler til kulturarenaer med søknadsfrist 1. april 2019. (viser til vedlegg med fylkesbibliotekets uttalelser)

Dagens bibliotek på 155 m² holder til i utleiebygget, og inkluderer studierom, kjøkken, wc og et lite nærmagasin. Biblioteket ble flytta fra Olderdalen skole og inn i lokalene i 1998, og har siden vært etablert der. Leieavtalen har 1 års oppsigelse.

Hvorfor biblioteket ønskes inn i Kåfjordhallen har flere viktige momenter inne i seg og som skal utdypes nærmere

- Sambruksfordeler, spesielt med Olderdalen skole

- Mer funksjonelle lokaler til utstillinger samt arrangement
- Trafikksikkerhet
- HMS i forhold til dagens biblioteklokaler
- Møteplass for generasjoner
- Økonomibesparelser i et lengre perspektiv

Vurdering

Flytting av bibliotek til Kåfjordhallen har ikke vært sendt til uttalelse verken til idrettslagene eller behandlet i Idrettsrådet på grunn av at det var usikkerhet om hvorvidt Kulturdepartementet ville dispensere søknaden eller ikke. Ved et avslag ville det ikke være aktuelt å be om uttalelser fra lagene eller rådet.

Kåfjord kommune er ikke enig i Departementets vurdering av bruk av tilskudd til bibliotek inn i sosialrommet der de uttaler følgende: «Departementet kan ikke dispensere i en slik utstrekning at tilskudd i realiteten tilkommer annet enn idrettslige formål»

Kommunen ser for seg et Flerbrukshus som kan benyttes av mange, og noen av argumentene i vår anke er:

- Idrettslagene vil få et løft i forhold til eget og publikumsbehov i form av alt hva et meråpent bibliotek kan tilby. Idrettslagene vil få tilgang til tilbud de ikke har i dag
- Idrettshallen vil få besøk av folk som vanligvis ikke bruker eller besøker hallen. Biblioteket kan bli en meget god rekrutteringsarena for idrett og folkehelse.
- Kåfjord bibliotek formidler mye lokal reklame for folkehelseiltak, «UT i Nord» for eksempel.
- Sosialrommet som blir bibliotekets hovedareal, vil fortsatt kunne benyttes ved idrettsarrangementer, turneringer m.m. Alle hyller i bibliotekets gulvareal blir montert med hjul, slik at de lett kan flyttes ved behov.

På bakgrunn av vår uenighet i forhold til Departementets syn har vi anket vedtaket deres om tilbaketrekking av tilskudd til sosialrommet.

Bibliotekets plassering i nærheten av Olderdalen skole har vært et aktuelt tema gjennom mange år, og helt tilbake til slutten av 1980 tallet da det ble planlagt et bibliotek i 2.etg. i et kombinasjonsbygg som skulle erstatte det gamle samfunnshuset. Tidligere rektor på Olderdalen skole, Kristin Vatnelid Johansen, påpekte tidligere viktigheten av å flytte biblioteket i nærheten av skolen.

Lokalene i sosialrommet i Kåfjordhallen er mindre enn dagens bibliotek, men en vil kunne benytte tilstøtende rom i hallen til både bespisning, toalett og garderobes. Studierom planlegges inn i skolens lokaler og i kombinasjon med skolens behov. Eventuelt sees opp mot lyd/bilde rom som er på skolen i dag. Eget inngangsparti må vurderes i forhold til universell utforming. Dagens inngangsparti kan benyttes uten ekstra tilrettelegging.

Sambruk med Olderdalen skole:

Skolens tidligere skolebibliotekar har pensjonert seg, og det er ingen lærere ved Olderdalen skole som etter det har tatt utdanning innen faget. Skolen har i dag et biblioteklokale og en lærer som har utlån 2 timer per uke.

Ved å flytte biblioteket inn i Kåfjordhallen vil skolebiblioteket kunne legges ned og rommet frigjøres til studierom ev. klasserom ved behov.

Folkebiblioteket omorganiseres til et kombinasjonsbibliotek, lik det som er lokalisert i Senter for Nordlige folk. Medietilbudet kan bygges opp med bakgrunn i skolens behov. Per i dag kjøper både folkebiblioteket og skolen inn de samme mediene, dvs. dobbelt opp.

Skolen vil kunne benytte seg av folkebibliotekets kompetanse i den daglige drift i en større utstrekning enn i dag. Bokpresentasjoner og lesestimuleringstiltak blir enklere å gjennomføre, på grunn av økt tilgjengelighet.

Trafikksikkerhet:

Elevene fra 1. til 10. klasse ved Olderdalen skole kan besøke biblioteket uten følge av lærer eller assistent, og dermed kan undervisningen bli mer effektiv. I dag kan ikke elever, spesielt i barneskolen besøke biblioteket alene i skoletiden, siden de må krysse to svært trafikkbelastede veier, den ene er E6. Ved flytting kan lærer sende grupper eller enkeltelever til biblioteket midt i en time, om behovet er der. Det kan de ikke gjøre i dagens situasjon, uten å planlegge et klassebesøk, og om klassen er stor, må også assistent være tilgjengelig, spesielt på småtrinnet.

Lokaler til utstillinger/arrangement:

Dagens lokaler er lite egnet for moderne bibliotekdrift. Vi mangler utstillingsfasiliteter, område for arrangementer, og plass for sittegrupper. (se uttalelse fra Troms fylkesbibliotek) Lokalene er ikke tilfredsstillende for å dekke møteplassbehovet for befolkningen. I tillegg vil et bibliotek i bygget åpne for nye muligheter når det gjelder samarbeid med Kulturskolen i forhold til aktiviteter/arrangement

HMS i forhold til dagens lokaler:

Biblioteket har hatt tilhold i dagens lokaler siden 1998 og det største ankepunktet med lokalene er HMS som gjelder både ansatte og brukere.

På grunn av eldre teppegulv i alle rom, er luftkvaliteten svært dårlig. Ansatte sliter med tørr hud og lettere luftveisplager som følge av støv og dårlig luftkvalitet. Det lukter til tider svært dårlig i lokalet, og vi har dessverre opplevd at både skoleelever og andre brukere med sterke allergier og astma plager, ikke kan besøke biblioteket som følge av støv- og luftkvaliteten i lokalene.

I vinterhalvåret er det største problemet at det til tider ikke er mulig å opprettholde akseptabel temperatur i lokalene. Ansatte sitter av og til og jobber med ytterjakken og buffeen på seg. Dette gjelder både på kontoret og i skranken der de møter publikum. Studenter klager over de samme problemene. I perioder har studentene to ekstra 2000 watts ovner tilgjengelig på studierommet, som igjen fører til økte strømutfgifter.

Sentralvarmeanlegget gir ikke nok varme på kalde vinterdager så i tillegg har biblioteket 7 stk. stråleovner på 2000 watt i tillegg. Selv ved bruk av disse klarer en ikke å holde stabil temperatur i lokalene. *Et annet moment er at ekstraovnene og annen elektronikk øker støvproblematikken ytterligere.* Klimaforholdene i lokalene er mest sannsynlig ikke innenfor lovens krav om inn klima og luftkvalitet. I tillegg gjør teppegulvet at renholdet blir ekstra vanskelig og ved støvsuging av teppegulvet forverres støvproblematikken, fordi støvet virvles opp av teppene når man bruker støvsuger både med og uten teppebanker.

Like etter renhold er det ikke helsemessig forsvarlig å oppholde seg i lokalene uten å få gjennomluftet alle rom.

Det har gjennom flere år vært etterspurt en bedre kontroll av bl.a. rømningsveier, fordi vinduene innerst i lokalene og høyden ned til bakken er svært stor, i tilfelle det skulle oppstå en brann eller annen nødsituasjon. Lysforholdene i lokalene er dårlige og ikke i forhold til dagens standard. Sanitærforholdene er ikke tilfredsstillende, siden WC deles med publikum, og garderobe deles med renhold og datautstyr.

Møteplass for generasjoner:

Kommunen trenger møteplasser der unge og eldre kan møtes, både formelle og uformelle. Biblioteket kan være en fin arena for dette, da den er nøytral og et sted der forebyggende og

stimulerende aktiviteter kan foregå. I rapport om Sjumilssteget 2017 ble dette foreslått som et av tiltakene/møtestedene.

Økonomi:

Utgifter ved leie av lokaler per i dag:

Husleie	kr 131.760,- *
Strøm	kr 30.000,- *(inkl. fellesstrøm)
Renovasjon	kr 8.200,-
Renhold	kr 102.806,- (7,5 timer per uke)*
Datalisenser	kr 56.317,- *
Fiberlinjeleie	kr 3.600,- *
TV lisens	kr 2.970,-
<u>Sum utgifter per i dag</u>	<u>kr 335.655,-</u>

Reduserte utgifter for kommunen fra og med 2019:

Husleie	kr 134.000,- (bibliotek)
Strøm	kr 18.000,- (bibliotek)
Renovasjon	kr 8.200,- (bibliotek)
Renhold: reduksjon ca.	kr 75.000,- (drift)
Lisens	kr 12.000,- (bibliotek)
Fiberlinjeleie	kr 3.600,- (IT, service)
Utskiftning av svisj/levetid 10 år (15.000)	kr 1.500,- (IT, service)
Skolebibliotekar	kr 14.864,- (skolen)
<u>Bokbudsjett på Olderdalen skole:</u>	<u>kr 15.783,- (skolen)</u>
Sum total besparelse	kr 282.947,-
- Økte utgifter ved 3 timer lørdagsåpent: (omlegging av åpningstid og disponering av ansatte)	kr 5.850,-
<u>Sum årlige besparelser</u>	<u>kr 277.097,-</u>

* Husleie – denne vil bli indeksregulert fra 1. januar 2019.

* Strøm – strømmen vil bli billigere på grunn av mindre forbruk enn i dagens bibliotek. Her er det satt et stipulert beløp.

* Renhold: Belastes driftsavdelingen i sin helhet i dag. Denne posten kan reduseres med ca. 5 timer per uke ved flytting av bibliotek. Tallene er ikke bekreftet hvorvidt besparelsen blir nøyaktig slik.

* Datalisens: Noe av datalisensen kan gå over på skolen ved å få skolelisens på deler av driften. Skolen har rimeligere lisens enn folkebiblioteket

* Skolebibliotekar: 2 timer pr. uke kan kuttes for skolebibliotekar med adjunktlønn

* Fiberlinjeleie: Det betales pr. linje. Ved å flytte biblioteket trenger ikke kommunen lenger denne linja. I Kåfjordhallen er det allerede en linje som kan benyttes.

* Datautstyr som blir overflødig kan benyttes av andre i kommunen, dette gjelder svisj.

* I dag har vi kun innboforsikring som vil bli den samme ved flytting over til Idrettshallen. Og forskjellen vil være at Kåfjord kommune er byggeier på hallen, men dagens bibliotek er privateid.

Tallene er med bakgrunn i at skolebiblioteket legges ned, samt at renholdet på biblioteket blir en del av allerede renhold i Kåfjordhallen med tillegg av timer ekstra i uka.

Det meste av kostnader ved leie av dagens bibliotek ligger inne på eget budsjett, men berører andre budsjett som vil få reduserte kostnader ved flytting av bibliotek. Reduserte kostnader vil i løpet av 3 år være spart inn, selv ved å «miste» tilskuddet fra Dep. på kr 625.000,- dersom vedtaket står ved lag. Ved å se på reduksjon i et langsiktig perspektiv på 10 år og lengre vil kommunen få midler «til gode» og etter 3 år kan disse eventuelt benyttes til nedbetaling av lån i Kåfjordhallen.

Besparte midler i 10 års perspektiv:

Årlig reduserte utgifter ved flytting	kr. 277.097,- x 10 =	kr 2.770.970,-
Tap av tilskudd fra Dep. (engangsbeløp)	kr 625.000,-	
Investeringer (kan søkes en del tilskudd)	kr 86.643,-	
Sum utgifter		kr 711.643,-
Besparte kommunale midler på 10 år		kr 2.059.327,-

Investeringer/kostnader:

- Sittetrapp/Amfi til arrangementer	kr. 10.024,-
- Selvbetjeningsautomat	kr. 4.995,-
- Sjakkbord med alt utstyr	kr. 3.959,-
- Sofa, 2 stk. pluss bord	kr. 9.000,-
- Eksponeringshylle for aviser, tidsskrifter og andre magasiner	kr. 5.540,-
- Eksponeringshylle, veggmontert	kr. 4.995,-
- 2 stk. utstillingsstativ på hjul	kr. 5.998,- (2.999,- pr. stk)
- Utstillingsskjerm, 3 delt/dobbeltsidig	kr. 6.662,-
- Utstillingspodie for bøker m.m.	kr. 4.170,-
- Ekspedisjonsskranke	fra kr. 10.000,- (mulig å bruke den vi har)
- Sittegruppe, bord og 2-4 stoler	fra kr. 8.000,- (mulig å bruke de vi har, kan også få billigere fra IKEA eller andre.)
- LED-lyslister for bokhyller m.m.	kr. 6.500,-
- Lys/ lamper til sittegrupper	kr. 2.000,-
- Hjul til hyller som skal gjenbrukes	kr. 1.000,-
- Gavler til bokhyller, 6 stk.	kr. 3.800,-
	Kr 86.643,-*

Hvis gjenbruk av skranke og sittegruppe blir investeringen på kr 68.643,- Prisene er med forbehold da det ikke er bedt om tilbud.

- Hyllemerking og diverse annen skilting, innvendig og utendørs er ikke tatt med, fordi dette må sees på som en oppgave som må tas uansett flytting eller ikke, siden vi må skilte på tre språk og der må vi også be om tilbud i henhold til materialtype, farger, fonttyper og størrelse med hensyn til lesbarhet.

Alle priser er veiledende fra noen av leverandører, og oppgitt uten mva. Vi vil kunne be om tilbud på utstyret, og få prisen justert ned. Kan også be om tilbud fra IKEA og andre på noe av møblene, samt benytte Jula, Clas Ohlson eller Bilterma for lys, hjul og annen rekvisita.

Det overnevnte inventaret og utstyret er hentet ut fra tidligere tegning og daværende behov. Dette vil justeres, noe blir nytt og det meste gjenbrukes, men trenger noe tilbehør.

Konklusjon:

Flytting av biblioteket til Kåfjordhallen vil være et stort løft for bibliotekjennesten, befolkningen og brukerne. Sikkerheten til brukerne vil øke, viser til trafikk og krysning av E6. Nærheten til store brukergrupper forbedres, samt at tilgang til bokbussen ved ut- og innlastning av bøker vil bli mye bedre enn i dag på grunn av at bussen kan kjøres helt fram til døra.(rømningsvei) Når bussen ikke er i bruk kan bussens boksamling lettere benyttes uten å krysse E6.

Gerd Steinnes Nilsen
Arne Steinnes



Saksbehandler Gerd Steinnes Nilsen

Mearrádus diedihuvvo / Melding om vedtak

Du čujuhus/Deres ref:	Min čuj./Vår ref	Arkiivačoavdda/Arkivkode	Beaivi/Dato
	2015/359-81	C00	19.09.2018

UTSATT SAK: Flytting av biblioteket til sosialt rom i Kåfjordhallen

Vedlagt følger vedtaket i denne saken.

Saksprotokoll i Formannskap- 10.09.2018

Behandling:

Formannskapet kom med følgende utsettelsesforslag:

Saken sendes tilbake til administrasjonen, saken sendes til uttalelse til brukerne av sosialrommet.

Utsettelsesforslaget ble enstemmig vedtatt.

Vedtak:

Saken sendes tilbake til administrasjonen, saken sendes til uttalelse til brukerne av sosialrommet.

Dearvvuodaiguin/Med hilsen

Greta Larsen
Avdelingsleder Service/IT
Tlf.: 777 19 201/ 91573468

*Dát reive lea elektrovnnalaččat dohkkehuvvon ja sáddejuvvo vuolláičállaga haga /
Dette dokumentet er elektronisk godkjent og sendes uten signatur.*

Ved all kontakt med avdelingen i denne sak, vennligst referer til saksnummer 2015/359-81

Poastačujuhus/Postadresse:
Postboks 74, 9148 Olderdalen

Fitnančujuhus/Besøksadresse:
Øverveien 2, 9146 Olderdalen

Telefovdna/Telefon Sentralbord:
77 71 92 00

Báŋkokontu/Bankkonto:
4785 07 00024

E-poasta/E-post:
postmottak@kafjord.kommune.no

Interneahtta/Internett:
www.kafjord.kommune.no

Organisašuvdnanr/Org.nr:
940 363 586

Intern kopi:
Gerd Steinnes Nilsen
Einar Pedersen
Gunn Andersen
Arne Steinnes



KULTURDEPARTEMENTET, Idrettsavd.
Postboks 8030 DEP
0030 OSLO

Du čujuhus/Deres ref:	Min čuj./Vår ref	Arkiivačoavdda/Arkivkode	Beaivi/Dato
	2015/359-71	C00	20.04.2018

Søknad om dispensasjon for å flytte biblioteket inn i Kåfjordhallen

Kåfjord kommune søker om dispensasjon for å flytte vårt bibliotek i Olderdalen inn i Kåfjordhallen, og uten at det gjøres avkortning av spillemidler som er gitt til hallen.

Prosjektet vårt: Kåfjordhallen – *et sted der generasjoner samles innenfor idrett og kultur*, - legges ved, og som viser hvorfor vi søker, og hvordan vi tenker å gjennomføre prosjektet. (vedlegg 1)

I januar 2016 ble Kåfjordhallen åpnet og tatt i bruk. Hallen brukes til aktiviteter innen aktivitet og idrett, både for skolen, idrettslagene, barnehager, fritidsklubb og for brukere utenfor kommunen ved turneringer etc.

Etter 2 års drift ser vi at bygget har større potensiale enn det som benyttes i dag. Sosialrommet i hallen som vi trodde og håpet skulle bli et møtested for idrettslag/andre lag med forskjellige aktiviteter, har ikke blitt slik vi forventet. Med utgangspunkt i dette har kommunen vurdert om biblioteket kan flyttes inn dit, noe som kan gjøre bygget mer attraktivt og levende gjennom å skape mer aktivitet i lokalene. Biblioteket har mange som benytter seg av tjenestene som gis der, og brukerne er i alle aldersnivå. En tilpasning for biblioteket vil selvfølgelig gjøres i samarbeid med øvrige brukere, og i forhold til aktiviteter som foregår i bygget.

Kåfjord kommune er klar over at bygget i utgangspunktet er bygd for idrett og fysiske aktiviteter, men i små kommuner er en ofte nødt til å tenke sambruk av lokaler for befolkningens beste, og for god utnyttelse av allerede eksisterende bygg.

Ved planleggingen av Kåfjordhallen befarte en liten delegasjon fra administrasjonen 4 av fylkets kommuner med sammenlignbar størrelse og innbyggertall som Kåfjord. Befaringene viste at det i små kommuner ikke er uvanlig at en samordner idrett og kultur innenfor samme bygg.

Administrasjonen har vært i dialog med Troms fylkeskommune, idrettsavdelingen og biblioteket, fra oppstart og til slutføringen av vårt prosjekt. Deres profesjonelle rådgivning har vært til god støtte og en motivasjonsfaktor for oss i utformingen av prosjektet.

1. Troms fylkeskommunes uttalelse legges ved søknaden om dispensasjon. (vedlegg 2)

Poastačujuhus/Postadresse:
Postboks 74, 9148 Olderdalen

Fitnančujuhus/Besøksadresse:
Øverveien 2, 9146 Olderdalen

Telefovdna/Telefon Sentralbord:
77 71 92 00

Bánkkokontu/Bankkonto:
4785 07 00024

E-poasta/E-post:
postmottak@kafjord.kommune.no

Interneahtta/Internett:
www.kafjord.kommune.no

Organisašuvdnar/Org.nr:
940 363 586

Tegninger av Kåfjordhallen sendes separat. Disse viser tiltenkt plassering av biblioteket i lokalene, oversikt i forhold til nabobebyggelse og lokalisering av dagens bibliotek i kommunesenteret. (Totalt 5 vedlegg)

Dearvvuodaiguin/Med hilsen

Einar Pedersen
Rådmann
Tlf: 777 19225

Gerd Steinnes Nilsen
kulturmedarbeider
Tlf.: 777 19 252

*Dát reive lea elektrovnnalaččat dohkkehuvvon ja sáddejuvvo vuolláičállaga haga /
Dette dokumentet er elektronisk godkjent og sendes uten signatur.*

Ved all kontakt med avdelingen i denne sak, vennligst referer til saksnummer 2015/359-71

Intern kopi:
Arne Steinnes

KÅFJORDHALLEN – ET STED DER GENERASJONER SAMLES INNENFOR IDRETT OG KULTUR

1. HISTORIKK FOR SAMFUNNSHUSET, SAMT BAKGRUNN FOR DEN NYE KÅFJORDHALLEN

Olderdalen samfunnshus ble bygd i 1972 og rommet både basseng, gymsal og andre fasiliteter som naturlig hører inn i et samfunnshus.

Fra slutten av 1980 tallet ble det planlagt ombygginger i huset der både Idrettshall, ungdomsklubb og bibliotek inngikk. Tegningene og planene fra den gang ble godkjent av Kulturdepartementet i begynnelsen av 1991. Dessverre fikk ikke kommunen gjennomført alle disse byggetrinnene, dette var noe som delvis hadde sammenheng i økonomi.

I 1994 ble ungdomsklubblokalene bygd i kjelleren, og i 1998 ble Universelt utformet garderober til svømmehallen bygd.

Bygget fikk etterhvert store setningsskader på grunn av vannlekkasjer, noe som medførte at verneombudet ved Olderdalen skole stengte av bygget i begynnelsen av 2014, dette av helsemessige årsaker.

Allerede før dette hadde det pågått en prosess for å igangsatt bygging av Idrettshall, kontra renovering av tidligere samfunnshus for å kunne gi både skolen og lag/foreninger mulighet til å drive med fysisk aktivitet i kommunesenteret. Dette i form av nye fasiliteter inn i en Idrettshall, der også bibliotek var ønsket inn.

Kommunale ansatte som hadde jobbet fram prosessen hadde vært på befaring i andre kommuner i Troms som hadde tilsvarende fasiliteter (som blant annet bibliotek) tilknyttet Idrettshallen, og hvor dette ble godt mottatt av innbyggerne.

Etter positivt vedtak i kommunestyret høsten 2014 ble byggingen av Idrettshallen igangsatt våren 2015. Bygget stod ferdigstilt og ble tatt i bruk i slutten av januar 2016. Biblioteket i likhet med nye lokaler til ungdomsklubb ble utelatt på grunn av at kostnadene ble for store.

Kåfjordhallen har standard størrelse på 25 x 45 meter i selve hallen. Bygget innehar treningsrom, sosialrom, og garderober både til svømmehallen og til idrettshallen.

Bassenget i gamle delen av bygget fra 1972 er under rehabilitering og det er søkt spillemidler i 2018 til dette.

Kåfjord kommune søkte og fikk første del av spillemidlene i 2015 til Kåfjordhallen. Det er søkt for 2018 om siste tilskudd til hallen fra Kulturdepartementet.

2. BELIGGENHET

Kåfjordhallen ligger mellom Olderdalen skole og Kultursenteret som rommer kulturskolen i kommunen. Skolen bruker både idrettshallen og biblioteket i forbindelse med undervisning.

3. BRUK AV LOKALENE I BYGGET PER I DAG

Idrettshallen brukes på dagtid i ukedagene av Olderdalen skole, og delvis av SFO etter ordinær skoletid. Barnehagen i Olderdalen bruker hallen ved behov.

Idrettslagene i kommunen bruker hallen på ettermiddags- og kveldstid hele uka, bortsett fra lørdager. Unntak er treningssamlinger og turneringer. På lørdagene er hallen i bruk av kommunen som barne- og ungdomsklubb til fysiske aktiviteter. Sosialrommet er ikke brukt i de overnevnte aktivitetene.

3.a) Treningsrommet som ligger ved siden av sosialrommet brukes av ungdomstrinnet på skolen på dagtid, samt av lag og foreninger på ettermiddags- og kveldstid.

3.b) Sosialrommet

Da det ble søkt spillemidler til sosialrommet i bygget (103 m²) var dette tenkt som et rom for forskjellige aktiviteter utover det hallen og treningsrommet ble brukt til. Dessverre er rommet blitt lite brukt, og står tomt mesteparten av året. Bruken er stort sett til barnebursdager, konfirmasjon og noen møter og mindre arrangement i løpet av året.

I den siste tiden har Taekwondo gruppa v/MUIL brukt rommet til trening. Bord og stoler er rydda vekk for å få plass til mattene. Grunnen til at de har brukt rommet fra flere årsaker; de slipper å rydde vekk mattene hver gang de har trent, og det andre er at golvet under mattene blir glatte inne i selve hallen. Dette er noe en i fellesskap med Idrettslaget må finne en løsning på, da hallen i realiteten er tenkt brukt til slike formål.

Kommunen har vurdert hva som kan gjøres for å få et mer levende miljø inn i lokalene og samtidig gjøre bygget enda mer attraktivt og brukervennlig.

4. BIBLIOTEK INN I BYGGET?

Dagens bibliotek er på 155 m² som inkluderer et lite kjøkken, studierom og toalett, samt et lite nærmagasinet for eldre bøker.

Biblioteket holder til i et eldre bygg, og lokalene er ikke spesielt godt egnet for arrangementer eller aktiviteter av forskjellig slag.

I forhold til HMS tilfredsstillende ikke dagens bibliotek de fysiske kravene når det gjelder støv på grunn av at det er teppegolv i lokalene, og dette berører både de ansatte og brukerne.

For skoleelever, barnehage og øvrige brukere utgjør plasseringen en trafikkutfordring ved at en tungt trafikkert E6 og i tillegg en sterkt trafikkert kommunal vei må krysses for å komme til biblioteket. Skoleelevene må ha med lærere/assistenter for å ivareta barnas sikkerhet.

Det vil bli lettere for skolen å benytte seg av bibliotekets kompetanse i den daglige drifta. Et bibliotek i Kåfjordhallen vil åpne for nye muligheter for samarbeid med Kulturskolen som kan samordne utstillinger, små og store arrangement i begge byggene utnyttes bedre samt gjøre ting enklere.

5. FLERBRUKSFORDELER

Kåfjordhallen har ikke egen hallbetjent, men vaktmester som har ansvar for drift av bygget.

Ved å flytte biblioteket inn i sosialrommet vil det skape mer aktivitet. Det blir bedre utnyttelse av lokalene ved at de som bruker Idrettshallen, treningsrom og basseng vil ha en framtidig møteplass/venteplass med PC'er og nettbrett med internettilgang, dagsferske aviser, tidsskrifter, samt få seg en kopp kaffe eller te mens de venter på familien som deltar på diverse aktiviteter. For møteromfunksjon, aktiviteter og for arrangement vil det være hensiktsmessig ved at det er gode tekniske løsninger i rommet.

Digitale tjenester vil bli mer tilgjengelig i et nytt bibliotek for alle som benytter seg av Kåfjordhallen. Herunder vil det også være mulig å låne medier fra biblioteket utenom vanlig åpningstid da det vil investeres i nye selvbetjeningsløsninger

Det er samtidig en fordel av både skolen og kulturskolen/senteret ligger på hver sin side av bygget slik at samordning av forskjellige aktiviteter og arrangement vil være veldig hensiktsmessig. Dagens bibliotek er ikke egnet til større arrangement.

Biblioteket blir lettere tilgjengelig og bruken vil øke betraktelig, spesielt med tanke på enklere tilgang for barn og unge i skoletiden. Møteplass funksjonen vil styrkes ved at nye brukergrupper tar i bruk biblioteket. Besøkende og brukere av hallen vil 6 dager i uka, forutsatt at prosjektet kan gjennomføres, møte personale som vil være til stede, noe som vil medføre økt trivsel og det sosiale aspektet blir styrket.

6. TILRETTELEGGING OG AREALBRUK I HENHOLD TIL 4 VEDLAGTE TEGNINGER DER TENKTE LØSNINGER ER SKISSERT INN I LOKALENE

Skissene er laget ut fra et tradisjonelt bibliotek. Dersom prosjektet lar seg gjennomføre vil det jobbes frem et bibliotek med moderne interiør med gode praktiske løsninger innenfor arealet på sosialrommet. Arealene som tenkes benyttes utenfor rommet skal tilpasses dagens og fremtidens brukere av hallen.

6.a) Skolen (15-18 m2)

1. Studierommet som er skissert inn på enden av barneskolefløyen ved Olderdalen skole har i dag egen inngang, og brukes i dag som lyd- og bilde rom, møte- og kursrom. Studierommet ligger innenfor lærerværelset, og tilgang til tekjøkken og toalett er vegg i vegg med studierommet. Tilgang gjennom kontorarealer til dagens lyd og bilde rom er universelt utformet.

2. Rommet har egen inngang som enkelt kan bygges om til universell adkomst.

6.b) Bibliotek (103,6 m2):

1. Sosialrommet blir primært bibliotekrom. Inntegnet er skranke, 9 bokhyller på hjul, 2 eksponeringstårn/utstillingshyller eller lignende, disse er på hjul.
2. En vegg på 1,8 meter kan legges opp til bokhyller
3. En vegg i fasadeveggen på 5,5 meter kan benyttes til utstillinger og evt. bokhyller
4. Sofagrupper, eventuelt stoler i tilknytning til panoramavinduene
5. Modulbasert kombinert scene/ amfi på to nivåer. Flerbruk, både til foredrag og til barn-/unge på bibliotekarrangementer o.l.
6. Tilgang til PC'er og nettbrett
7. Skranke med betjent og selvbetjente utlån

6.c) Vestibyle (46,1 m2):

1. Sittegruppe i tilknytning til fasadeveggen, (denne gruppen finnes allerede i vestibylen)
2. En vegg på 4 meter og en vegg på 4,5 meter kan benyttes til utstillinger og eventuelt bokhyller eller tidsskrifter m.m.
3. 2-3 eksponeringstårn/utstillingshyller eller lignende, disse er på hjul.
4. En vegg med storskjerm for hallinfo som brukes for resultater med mere. Er allerede på plass. Denne kan flyttes ved behov.

6.d) Pauserom og tekjøkken (8,5 + 6 m2):

1. Rommene kan deles med alle brukerne av bygget
2. Møbler er allerede tilgjengelig og kjøkken er fult utstyrt med kjøl/frys, oppvaskmaskin og med vindu ut i vestibylen m.m.

6.e) V.F. (22,7 m2):

1. Vegg på 4,5 meter kan brukes til utstilling og infoskjermer, f.eks. en skjerm for idrett, en for bibliotek og en for kommunal info.
2. Døren ned til kjeller der et nærmagasin kan tilrettelegges i to forskjellige rom på ca. 20-25 m2

6.f) Gang (46,2 m2):

1. 20 meter veggplass kan brukes til utstillinger og bokhyller m.m. så lenge disse ikke er i veien for annen aktivitet.

6.g) Garderobe og toalett for ansatte (13,4m2)

1. Instruktørgarderoben tilknyttet bassenget kan benyttes for ansatte som «privat» garderobe. Per i dag har biblioteket i nåværende lokaler ikke egen garderobe.

6.h) WC (6,6 m2 RWC + 5,6 m2)

1. 3 toalett er tilgjengelig for alle besøkende.

Totalt areal til disposisjon vil bli i overkant av 270 m2 om dagens forslåtte areal godkjennes til bruk.

Kåfjord kommune eier også en bokbuss, og denne står i garasje 50 meter bortenfor Idrettshallen. Det vil for biblioteket bli enklere å benytte mediesamlingen på bussen de dagene hvor bussen ikke er ute på kjøring.

7. FOLKEHELSTILTAK/SUNNE SKOLEMATPAKKER

Ved flytting av bibliotek til Kåfjordhallen vil nærhet til skole og kulturskole gi muligheter en ikke har i dag for å tilrettelegge for en «minikantine» der det serveres sunn skolemat ved å lage to forskjellige skolematpakker til forskjellige priser. Dette er tenkt søkt midler gjennom et eget prosjekt i en gitt periode. Kommunen skal stå som søker, men ønsker å gjøre avtale med en lokal leverandør på disse tjenester. Hallen har et lite eget kjøkken med fryse- og kjøleskap, men er ikke egnet for matlaging i større skala. Hvis det blir aktuelt med varm mat må det gjøres avtale med Kultursenteret som har stort kjøkken/kantine og er rett ved siden av.

Kåfjord kommune er en folkehelsekommune som satser på tilrettelegging av fysiske aktiviteter og sunne vaner for barn og unge, enten det gjelder skole eller fritidsklubber. (Fjerning av snop og søte saker i fritidsklubbene som eks. og innføring av gratis frukt en dag i uka er allerede gjennomført) Prosjektet kan kombineres med åpent bibliotek i ukedagene. Evaluering og vurdering av videreføring skjer etter prosjektslutt.

8. MØTEPLASS FOR GENERASJONER

Kommunen har jobba med å finne gode og felles møteplasser/arenaer der alle generasjoner kan møtes. Ungdomsråd, Samepolitisk utvalg og Eldreråd har jobba frem dette i lag.

(Rapport på kartlegging Tverrfaglige møter i kommunen gjennom Sjumilssteget, mars 2017, der det er satt opp forskjellige tiltak som ønskes gjennomført)

Hvorfor biblioteket egner seg til dette; Biblioteket er en nøytral og utmerket møteplass for forebyggende og stimulerende/utviklende aktiviteter, samt kurs og infomøter for foreldre og barn, sammen eller hver for seg, både i og utenom skoletid. Biblioteket kan bli en arena der generasjoner møtes.

9. INTEGRERING I IDRETTLAG VIA BIBLIOTEKET

For våre nye tilflyttere i kommunen vil biblioteket være en fin plass for integrering i idrettslag, og der møteplassfunksjonen blir enda viktigere. Dette begrunnes med at når de besøker biblioteket vil de lettere få kontakt med idrettslagene som er de største brukere av hallen, og de vil møte de der.

Per i dag har vi ca. 30 personer som har fått bostedsopphold. Av disse er det både familier og enslige som skal integreres i lokalsamfunnet, og det gjelder for øvrig også andre tilflyttere til kommunen.

10. STØY FRA TRENINGSLOKALER?

Treningsrommet ligger vegg i vegg med sosialrommet. I dette rommet foregår det ikke noe ballspill eller aktiviteter som tilsier at det skal skape støy for biblioteket. Dersom dette likevel skulle skje kan det settes opp lettvegger som skjermer for støy, også når det gjelder selve hallen.

Selve hallen ligger innerst inne i korridoren og det er der de fleste aktiviteter foregår hele dagen. De aktivitetene som kan medføre støy er først og fremst fotball og andre ballspill, men de fleste av disse aktivitetene forgår på ettermiddag- og kveld, altså etter bibliotekets normale og betjente åpningstid. Kommunen ser derfor intet hinder for at ikke biblioteket kan lokaliseres i samme bygg.

11. INVESTERINGER

Investering av moderne utstyr, som selvbetjeningsautomat, lyttestoler, spillbord, flyttbare hyllesystemer samt digitale storskjermer med informasjon med mere er noe som planlegges dersom flytting av biblioteket inn i lokalene.

Flyttbare hyllesystemer vil medføre at rommet fortsatt kan benyttes ved turneringer i hallen og for andre aktiviteter der det trengs lokaler for sosiale sammenkomster i idrettens ånd.

12. KOSTNADER OG FINANSIERING

Kommunen beregner å bruke egne midler innenfor drifts- og kapitalbudsjettet for 2019 til flytting og til en del av investeringene som må gjøres, som blant annet nye flyttbare hyllesystemer etc. Kommunen vil og se på mulighetene til å bruke innsparte midler for husleie for dagens bibliotek til investeringer i moderne interiør i et nytt bibliotek.

For investeringer av IT løsninger og øvrig elektronisk utstyr vil mulige finansieringskilder sjekkes ut. Kostnader ved disse investeringer er per i dag ikke avklart.

13. TIDSPERSPEKTIV:

Kommunen har 6 måneders oppsigelsesfrist i inneværende avtale på dagens lokaliteter til biblioteket.

Flytting vil ikke være aktuelt før i første halvdel av 2019 dersom dispensasjon blir gitt av Kulturdepartementet.

KONKLUSJON: Ved å få tillatelse til å flytte biblioteket inn i Kåfjordhallen, kan dette bli et bygg der fysisk aktivitet og annen kultur kan leve side ved side. Alle brukere av bygget vil få et løft og få enda bedre tilbud enn i dag. Bygget vil bli et sosialt møtested der familier og generasjoner møtes.



**DET KONGELIGE
KULTURDEPARTEMENT**

Kåfjord kommune
Postboks 74
9148 OLDERDALEN

Deres ref

Vår ref

Dato

18/2742-3

18. mai 2018

Kåfjord kommune - om omdisponering av sosialt rom i idrettshall

Kulturdepartementet viser til søknad om samtykke til omdisponering av sosialt rom i idrettshall til bibliotek.

Departementet har gått igjennom redegjørelsene og dokumentasjonen som er vedlagt henvendelsen fra Kåfjord kommune. Departementet har ingen direkte innvendinger mot det kommunen anser som en hensiktsmessig utnyttelse av et areal som ikke er tatt i bruk i henhold til planene.

Men, bibliotek kan ikke tilgodeses med tilskudd i ordningen for idrettsanlegg, både jf. tilskuddsordningens bestemmelser og det bakomforliggende lovverk. Departementet kan ikke dispensere i en slik utstrekning at tilskudd i realiteten tilkommer annet enn idrettslige formål. Omdisponeringen er nødt til å innebære inndragning av tilskuddet til sosialt rom – eventuelt reduksjon av foreliggende søknadssummer for sosialt rom.

Departementet samtykker derfor i omdisponeringen på følgende vilkår:

- Tilskudd inndras, eventuelt søknadssum i gjentatt søknad reduseres, tilsvarende beløp tiltenkt sosialt rom i idrettshallen. Dette inkluderer ordinær søknadssum samt tilleggssatser.

Troms fylkeskommune bes effektuere ovenstående.

Med hilsen

Ole Fredriksen (e.f.)
avdelingsdirektør

Daniel Storholthe Kristiansen
prosjektleder

Dokumentet er elektronisk signert og har derfor ikke håndskrevne signaturer

Postadresse
Postboks 8030 Dep
0030 Oslo
postmottak@kud.dep.no

Kontoradresse
Grubbegata 1
www.kud.dep.no

Telefon*
22 24 90 90
Org.nr.
972 417 866

Avdeling
Avdeling for
sivilsamfunn og idrett

Saksbehandler
Daniel Storholthe
Kristiansen
22 24 78 37

Kopi: Troms fylkeskommune